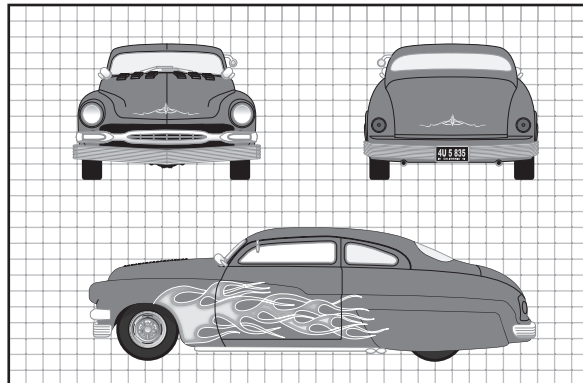


Revell

KIT 2860

85286020200

'49 Mercury Custom Coupe 3'n 1



This special edition '49 Mercury allow you to design your all new chopped top custom body car in many different ways with all features included in this kit.. Your Revell custom chopped top Mercury coupe includes optional custom parts: two sets of bumpers, three different front grilles, two sets of side skirts, two hoods, spotlights, "Lake" exhaust side pipes and two different custom taillights. Also included are custom chrome-Sombrero full wheel covers with traditional white wall tires or chrome reverse wheel with radial tires and colorful California 50's style custom decal graphics.

Cette édition spéciale du Mercury 1949 vous permet de concevoir la carrosserie de votre véhicule personnalisé en plusieurs versions différentes grâce à toutes les options offertes dans cet ensemble. Votre modèle Revell de Mercury à toit tronqué comprend plusieurs pièces personnalisées en option : Deux jeux de pare-chocs, trois différentes grilles avant, deux jeux de jupes latérales, deux capots, projecteurs, échappements latéraux "Lake" et deux feux arrière personnalisés différents. On retrouve aussi des couvercles de roue entiers de type Sombrero avec des pneus traditionnels à flanc blanc ou des roues inversées chromées avec des pneus radiaux et une décalcomanie graphique du style californien des années 1950 haute en couleur.

Esta edición especial del Mercury del 49 le permite diseñar su nuevo auto de carrocería personalizada en muchas formas diferentes, con todas las características incluidas en este equipo. Su cupé personalizado Mercury de Revell incluye partes personalizadas opcionales: dos juegos de parachoques, tres rejillas frontales diferentes, dos juegos de faldones laterales, dos capotas, reflectores, tubos de escape laterales tipo "Lago" y dos luces traseras personalizadas diferentes. También se incluyen las cubiertas de rines personalizados cromados de Sombrero completo con los neumáticos tradicionales de pared blanca o los rines cromados con neumáticos radiales y gráficos personalizados coloridos del estilo de California de los años 50.

READ THIS BEFORE YOU BEGIN

- * Study the assembly drawings.
- * Each plastic part is identified by a number.
- * In the assembly drawings, some parts will be marked by a star ★ to indicate chrome plated plastic.
- * For better paint and decal adhesion, wash the plastic parts in a mild detergent solution. Rinse and let air dry.
- * Check the fit of each piece before cementing in place.
- * Use only cement for polystyrene plastic.
- * Scrape plating and paint from areas to be cemented.
- * Allow paint to dry thoroughly before handling parts.
- * Any unused parts may be discarded.

LISEZ CECI AVANT DE COMMENCER

- * Étudiez les plans d'assemblage.
- * Chaque pièce de plastique est identifiée par un numéro.
- * Dans les plans d'assemblage, certaines pièces seront marquées d'une étoile ★ pour indiquer des pièces en plastique plaquées chrome.
- * Pour une meilleure adhésion de la peinture et de la décalcomanie, lavez les pièces en plastique dans une solution de détergent doux. Rincez et laissez sécher à l'air.
- * Vérifiez l'ajustement de chaque pièce avant de la coller en place.
- * Utilisez uniquement de la colle pour plastique au polystyrène.
- * Grattez toute peinture et le placage sur les régions à coller.
- * Laissez sécher la peinture complètement avant de manipuler des pièces.
- * Toute pièce non-utilisée peut être jetée.

LEA ESTO ANTES DE EMPEZAR

- * Estudie los dibujos de ensamblaje.
- * Cada parte plástica está identificada con un número.
- * En los dibujos de ensamblaje, algunas partes aparecerán marcadas con una estrella ★ para indicar plástico enchapado en cromo.
- * Para mejor adhesión de pintura y calcomanías, lave las partes plásticas en una solución de detergente suave. Enjuague y deje secar al aire.
- * Verifique el encastrado de cada pieza antes de cementar en su lugar.
- * Use sólo cemento para plástico de poliestireno.
- * Raspe las placas y la pintura de las áreas a cementar.
- * Deje secar la pintura totalmente antes de manipular las partes.
- * Cualesquiera partes sin usar se pueden descartar.

CUSTOMER SERVICE

If you have any questions or comments, call our hotline at: (800) 833-3570 or visit our website : www.revell.com

Be sure to include the plan number (85286020200), part number description, and your return address and phone number or, please write to:

**Revell Inc Consumer Service Department,
1850 Howard Street Unit A,
Elk Grove Village, Illinois 60007**

SERVICE À LA CLIENTÈLE

Pour toute question ou commentaire, contactez notre ligne d'assistance au: (800) 833-3570 ou Visitez notre site Web: www.revell.com

Assurez-vous d'inclure le numéro de plan (85286020200), la description du numéro de pièce, votre adresse de retour et votre numéro de téléphone ou, écrivez à:

**Revell Inc Consumer Service Department,
1850 Howard Street Unit A,
Elk Grove Village, Illinois 60007**

SERVICIO AL CLIENTE

Si tiene alguna pregunta o comentario, llame a nuestra línea directa al: (800) 833-3570 o Visite nuestro sitio web: www.revell.com

Asegúrese de incluir el número de plano (85286020200), descripción del número de parte, y su dirección y número de teléfono para responder o, sírvase escribir a:

**Revell Inc Consumer Service Department,
1850 Howard Street Unit A,
Elk Grove Village, Illinois 60007**

PAINT GUIDE <i>This paint guide is provided to complete this kit as shown on the box.</i>	GUIDE DE PEINTURE <i>Ce guide de peinture est fourni pour compléter cet ensemble tel qu'indiqué sur l'emballage.</i>	GUÍA DE PINTURA <i>Esta guía de pintura se suministra para completar este equipo tal como se muestra en la caja.</i>
A Aluminum	Aluminium	Aluminio
B Blue Metallic	Bleu métallisé	Azul metálico
C Dark Red Metallic	Rouge foncé métallisé	Rojo oscuro metálico
D Flat Black	Noir mat	Negro mat
E Flat Tan	Havane mat	Marrón claro plano
F Flat White	Blanc mat	Blanco mate
G Gold	Or	Oro
H Semi Gloss Black	Noir satiné	Negro semibrillante
I Silver	Argent	Plata
J Steel	Acier	Acero
K Transparent Blue	Bleu transparent	Azul transparente
L Transparent Red	Rouge transparent	Rojo transparente
M Body Color	Couleur de carrosserie	Color de carrocería

DECAL APPLICATION INSTRUCTIONS
1. Cut desired decal from sheet.
2. Dip decal in water for a few seconds.
3. Place wet decal on paper towel.
4. Wait until decal is movable on paper backing.
5. Place decal in position on model, face up and slide backing away.
6. Press out air bubbles with a soft damp cloth.
7. Milkyness that may appear is for better decal adhesion and will dry clear. Wipe away any excess adhesive.
8. Do not touch decal until fully dry.
9. Allow the decals 48 hours to dry before applying clear coat.
10. Decals are compatible with setting solutions or solvents.

INSTRUCTIONS POUR L'APPLICATION DE DÉCALCOMANIE
1. Découpez la décalcomanie désirée sur la feuille.
2. Trempez la décalcomanie durant quelques secondes dans l'eau.
3. Placez la décalcomanie sur une serviette de papier.
4. Attendez jusqu'à ce que la décalcomanie puisse être retirée de l'endos en papier.
5. Placez la décalcomanie en position sur votre modèle, face vers le haut, et retirez l'endos.
6. Pressez pour évacuer les bulles d'air avec un chiffon doux humide.
7. La formation d'un voile blanchâtre qui pourrait apparaître sert à la meilleure adhésion de la décalcomanie et deviendra claire une fois séchée. Nettoyez tout excès d'adhésif.
8. Ne touchez pas la décalcomanie tant qu'elle ne sera pas entièrement séchée.
9. Laissez sécher la décalcomanie durant 48 heures avant d'appliquer un enduit protecteur.
10. Les décalcomanies sont compatibles avec les solutions de séchage et les solvants.

INSTRUCCIONES DE APLICACIÓN DE CALCOMANÍAS
1. Corte la calcomanía deseada de la lámina.
2. Sumerja la calcomanía en agua por unos segundos.
3. Coloque la calcomanía húmeda sobre una toalla de papel.
4. Espere hasta que la calcomanía se mueva en la lámina posterior de papel.
5. Coloque la calcomanía en posición sobre el modelo, con la cara hacia arriba y deslice la lámina posterior hasta quitarlo.
6. Presione para quitar las burbujas de aire con un trapo suave húmedo.
7. La lechosidad que puede aparecer es para una mejor adhesión de la calcomanía y se secará completamente. Limpie cualquier exceso de adhesivo.
8. No toque la calcomanía hasta que esté totalmente seca.
9. Deje secar las calcomanías 48 horas antes de aplicar "clear coat".
10. Las calcomanías son compatibles con las soluciones de fijación o los solventes.



* REPEAT SEVERAL TIMES
* A RÉPÉTEZ PLUSIEURS FOIS
* REPITA VARIAS VECES



* REPEAT PROCEDURE
* RÉPÉTEZ LA PROCÉDURE
* REPITA EL PROCEDIMIENTO



* OPTIONAL PARTS
* PIÈCES OPTIONNELLES
* PARTES OPCIONALES



* DÉCAL
* DÉCALCOMANIE
* CALCOMANÍA



* ASSEMBLY CAUTION
* AVERTISSEMENT POUR L'ASSEMBLAGE
* PRECAUCIÓN DE ENSAMBLAJE



* CEMENT TOGETHER
* COLLER ENSEMBLE
* CEMENTAR Y UNIR



* REMOVE AND THROW AWAY
* RETIREZ ET JETER
* RETIRE Y DESCARTE



* DO NOT CEMENT
* NE PAS COLLER
* NO CEMENTAR



* OPEN HOLE
* LAISSEZ SÉCHER LES PIÈCES
* ABRA AGUJERO



* REMOVE TAPE
* RUBAN AMOVIBLE
* CINTA DEMONTABLE



* RUBBER BAND TOGETHER
* SERRER ENSEMBLE AVEC UNE BANDE ÉLASTIQUE
* UNA CON BANDA ELÁSTICA



* STICKER DECAL
* DÉCALCOMANIE AUTOCOLLANTE
* CALCOMANÍA AUTOADHESIVA



* WEIGHT
* POIDS
* PESO



* TRIM OFF
* DÉCOUPEZ
* RECORTE

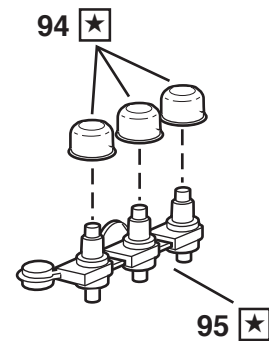
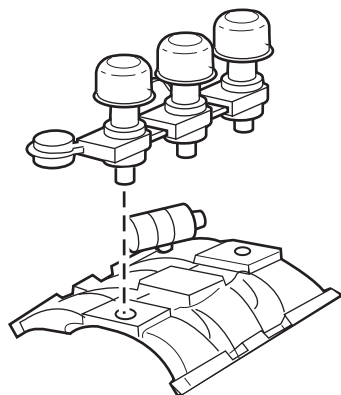
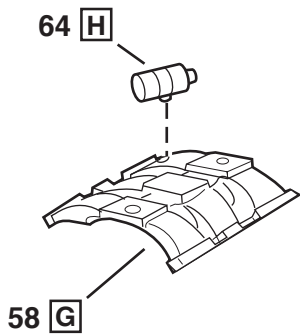
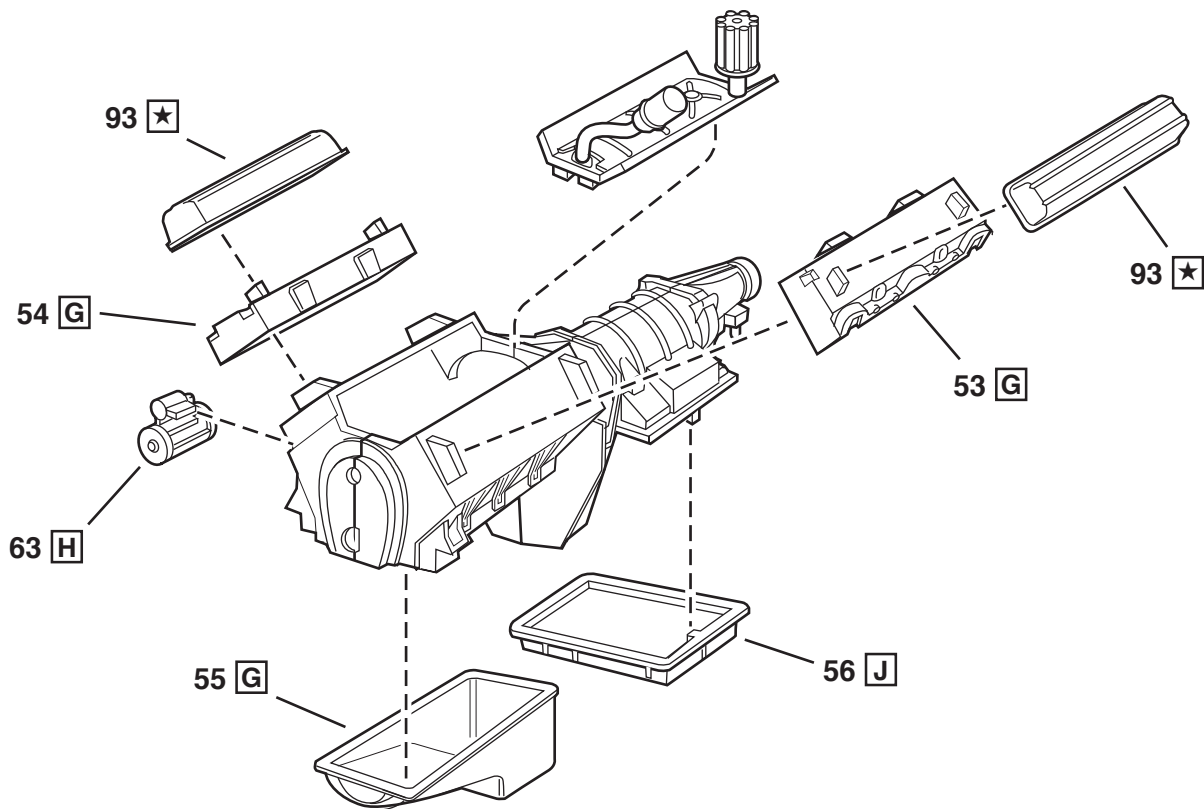
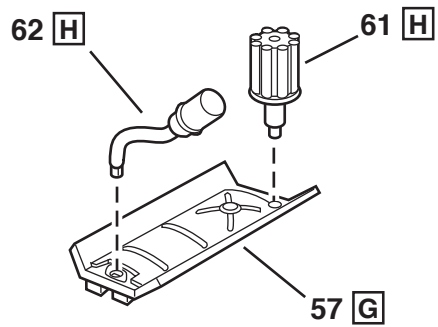
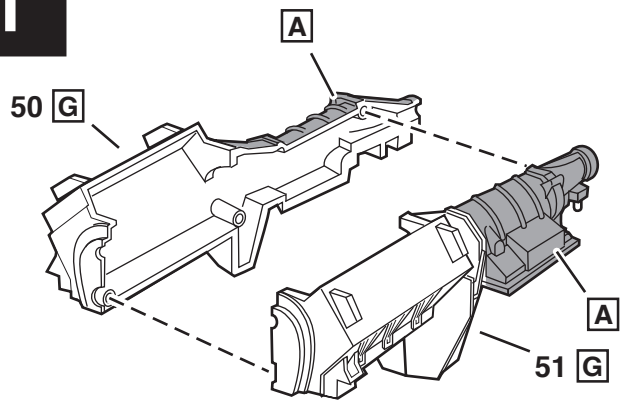


* HEATED SCREWDRIVER END
* POINTE CHAUFFÉE DE TOURNEVIS
* EXTREMO DE DESTORNILLADOR CALENTADO

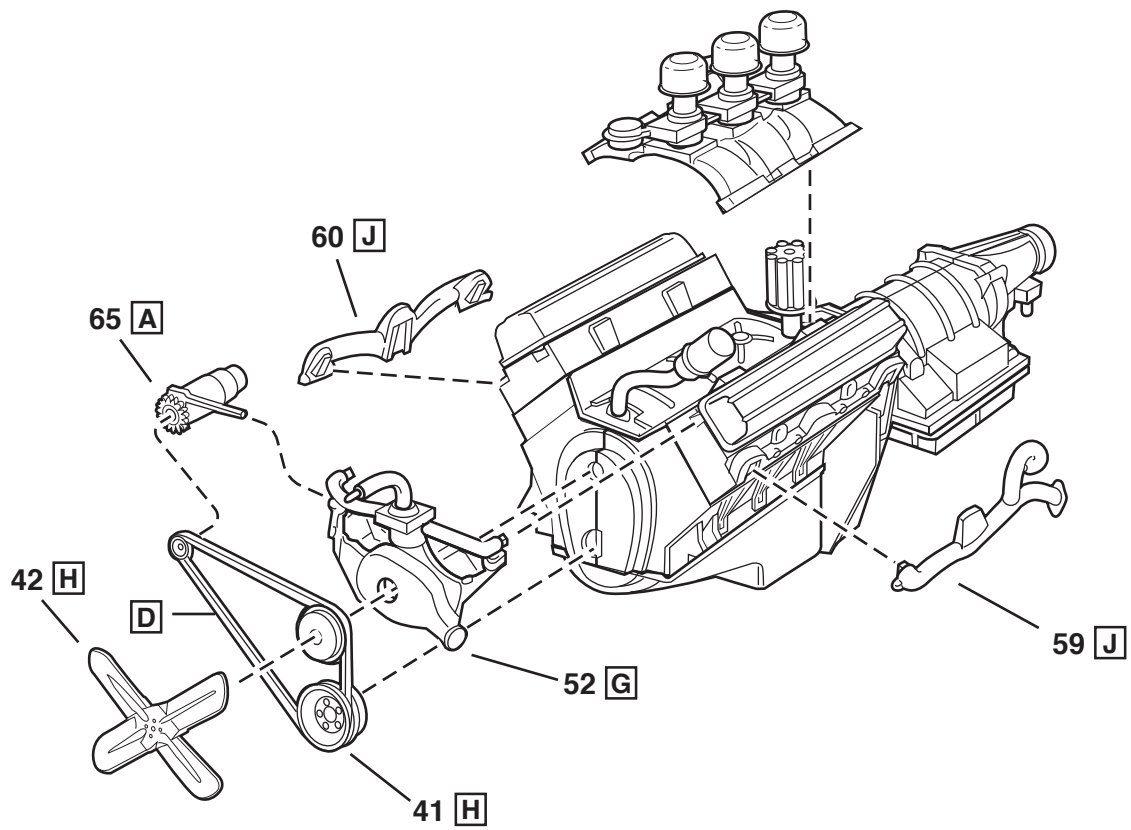
#	PART NAME	NOM DE PARTIE	NOMBRE DE PARTE
1	Body	Carrosserie	Cuerpo
2	Hood	Capot	Capó
3	Louvered Hood	Capot à persiennes	Capota apersianada
4	Lt. Fender Skirt	Jupe d'aile gauche	Faldón izquierdo del guardafangos
5	Rt. Fender Skirt	Jupe d'aile droite	Faldón derecho del guardafangos
6	Lt. Custom Fender Skirt	Jupe d'aile personnalisée gauche	Faldón izquierdo del guardafangos personalizado
7	Rt. Custom Fender Skirt	Jupe d'aile personnalisée droite	Faldón derecho del guardafangos personalizado
8	Firewall	Mur coupe-feu	Cortafuego
9	Lt. Frenched Taillight Bucket	Godet de feu arrière gauche à la Française	Rotador izquierdo de la luz trasera
10	Rt. Frenched Taillight Bucket	Godet de feu arrière droit à la Française	Rotador derecho de la luz trasera
11	Interior Floor	Plancher intérieur	Piso interior
12	Lt. Interior Side	Côté intérieur gauche	Lado interior izquierdo
13	Rt. Interior Side	Côté intérieur droit	Lado interior derecho
14	Dashboard	Tableau de bord	Tablero
15	Steering Column	Colonne de direction	Columna de dirección
16	Steering Wheel	Volant	Volante de dirección
17	Bench Seat	Banc	Banco
18	Bench Seat Back	Arrière du banc	Parte trasera del banco
19	Rear Seat	Siège arrière	Asiento trasero
20	Brake Pedal	Pedal de freno	Pédale de freinage
21	Gas Pedal	Pédale d'accélérateur	Pedal de aceleración
22	Frame	Châssis	Marco
23	X-Member	X-Member	Miembro X
24	Rt. Upper A-Arm	Bras en A supérieur droit	Brazo en A superior derecho
25	Lt. Upper A-Arm	Bras en A supérieur gauche	Brazo en A superior izquierdo
26	Front Suspension	Suspension avant	Suspensión delantera
27	Front Coil Spring	Ressort en spirale avant	Montura frontal
28	Front Sway Bar	Barre stabilisatrice avant	Barra contraladeo delantera
29	Steering Box	Boîtier de direction	Caja de dirección
30	Lt. Exhaust Front	Avant d'échappement gauche	Parte delantera del tubo de escape izquierdo
31	Rt. Exhaust Front	Avant d'échappement droit	Parte delantera del tubo de escape derecho
32	Lt. Exhaust Rear	Arrière d'échappement gauche	Parte trasera del tubo de escape izquierdo
33	Rt. Exhaust Rear	Arrière d'échappement droit	Parte trasera del tubo de escape derecho
34	Rear Axle Bottom	Dessous de l'essieu arrière	Parte inferior del eje trasero
35	Rear Axle Top	Dessus de l'essieu arrière	Parte superior del eje trasero
36	Rear Shock	Amortisseur arrière	Amortiguador trasero
37	Radiator Front	Devant du radiateur	Frente del radiador
38	Radiator Back	Arrière du radiateur	Parte trasera del radiador
39	Coolant Tank	Réservoir de réfrigérant	Tanque del refrigerante
40	Upper Radiator Hose	Boyau supérieur du radiateur	Manguera del radiador superior
41	Fan Belt	Courroie de ventilateur	Correa del ventilador
42	Fan	Ventilateur	Ventilador
43	Driveshaft	Ligne d'arbre	Eje de transmisión
44	Brake Master Cylinder	Maître cylindre de frein	Cilindro maestro de frenos
45	Lt. Horn	Klaxon gauche	Bocina izquierda
46	Rt. Horn	Klaxon droit	Bocina derecha
47	Air Tube	Chambre à air	Tubo de aire
50	Rt. Engine Half	Moitié droite du moteur	Mitad derecha del motor
51	Lt. Engine Half	Moitié gauche du moteur	Mitad izquierda del motor
52	Engine Front	Avant du moteur	Frente del motor
53	Lt. Cylinder Head	Culasse gauche	Tapa del cilindro izquierda
54	Rt. Cylinder Head	Culasse droite	Tapa del cilindro derecha
55	Oil Pan	Carter d'huile	Cárter de aceite
56	Transmission Pan	Godet de transmission	Placa de transmisión
57	Valley Cover	Couvercle de vallée	Tapa del cárter
58	Intake Manifold	Collecteur d'admission	Colector de admisión

#	PART NAME	NOM DE PARTIE	NOMBRE DE PARTE
59	Lt. Exhaust Manifold	Collecteur d'échappement gauche	Tubo múltiple de escape izquierdo
60	Rt. Exhaust Manifold	Collecteur d'échappement droit	Tubo múltiple de escape derecho
61	Distributor	Distributeur	Distribuidor
62	Oil Filler Tube	Tube de remplissage d'huile	Tubo de llenado de aceite
63	Starter	Démarrreur	Arranque
64	Ignition Coil	Bobine d'allumage	Bobina de encendido
65	Generator	Alternateur	Generador
66	Brake Backing Plate	Plaque de fixation de frein	Placa de apoyo del freno
67	Sombrero Inner Wheel	Intérieur de roue sombrero	Rueda interna de sombrero
69	Sombrero Hubcap	Enjoliveur sombrero	Tapa de cubo de sombrero
70	Rt. Spotlight	Projecteur droit	Reflector derecho
71	Front Chrome Reverse Wheel	Roue inversive chromée avant	Rueda delantera cromada inversa
72	Inner Wheel Ring	Anneau intérieur de roue	Anillo interno de la rueda
73	Disc Brake	Frein à disque	Freno de disco
74	Rear Chrome Reverse Wheel	Roue inversive chromée arrière	Rueda trasera cromada inversa
89	Rear View Mirror	Rétroviseur	Espejo retrovisor trasero
90	Rt. Lake Pipe	Conduit Lake droit	Tubo de laca derecho
91	Lt. Lake Pipe	Conduit Lake gauche	Tubo de laca izquierdo
92	Lt. Spotlight	Projecteur gauche	Reflector trasero izquierdo
93	Rocker Cover	Couvercle du culbuteur	Tapa de balancines
94	Air Cleaner	Filtre à air	Limpiador de aire
95	Tri-Carbs	Carburateurs triples	Carburador triple
96	Front Bumper	Pare-chocs avant	Parachoques delantero
97	Rear Bumper	Pare-chocs arrière	Parachoques trasero
98	Custom Grille	Grille personnalisée	Parrilla personalizada
99	Custom Grille	Grille personnalisée	Parrilla personalizada
100	Custom Grille	Grille personnalisée	Parrilla personalizada
101	Headlight Bucket	Ailette de phares	Rotador de faro reflector
102	Taillight	Feu arrière	Luz trasera
103	Lt. Taillight	Feu arrière gauche	Luz trasera izquierda
104	Rt. Taillight	Feu arrière droit	Luz trasera derecha
105	Trophy	Trophée	Trofeo
106	Bee Hive Oil Filter	Filtre à huile Bee Hive	Filtro de aceite de colmena
107	Side Mirror	Miroir latéral	Retrovisor lateral
108	License Plate	Plaque d'immatriculation	Placa de licencia
109	Lt. Windshield Wiper	Essuie-glace gauche	Limpiaparabrisas izquierdo
110	Rt. Windshield Wiper	Essuie-glace droit	Limpiaparabrisas derecho
111	Windshield	Pare-brise	Parabrisas
112	Rear Window	Vitre arrière	Ventana trasera
113	Lt. Vent Window	Petite vitre gauche	Ventana de ventilación izquierda
114	Rt. Vent Window	Petite vitre droite	Ventana de ventilación derecha
115	Lt. Side Window	Vitre latérale gauche	Ventana lateral izquierda
116	Rt. Side Window	Vitre latérale droite	Ventana lateral derecha
117	Spotlight Lens	Lentilles de projecteur	Lentes del reflector trasero
118	Headlight	Phare	Faro reflector
119	Turn Signal	Feu de virage	Señal de cruce
120	Whitewall Insert	Insert de flanc blanc	Insertos de banda blanca
121	Lt. Rear Shock Perch	Perche d'amortisseur arrière gauche	Soporte de amortiguador trasero izquierdo
122	Rt. Rear Shock Perch	Perche d'amortisseur arrière droit	Soporte de amortiguador trasero derecho
125	Custom Front Bumper	Pare-chocs avant personnalisé	Parachoques delantero personalizado
126	Custom Rear Bumper	Pare-chocs arrière personnalisé	Parachoques traseros personalizados
127	Turn Signal	Feu de virage	Señal de cruce
--	Metal Axle Pin	Tige d'essieu en métal	Pivote de dirección de metal
--	Metal Exhaust Tip	Pointe d'échappement en métal	Punta metálica del tubo de escape
--	Tire	Pneu	Neumático

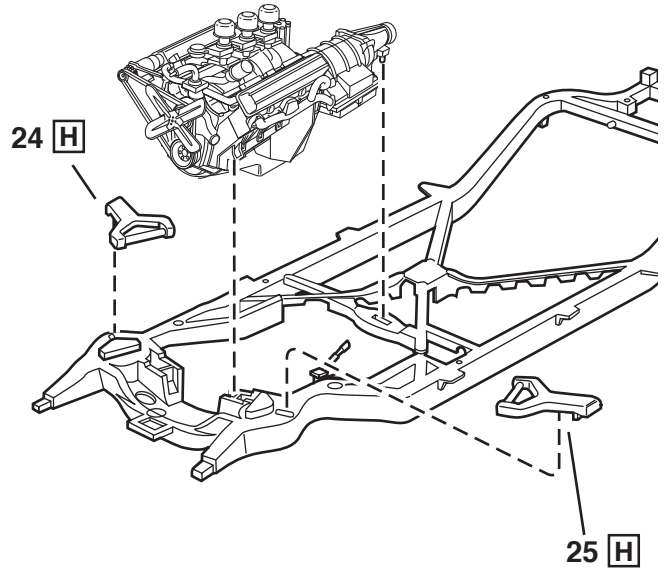
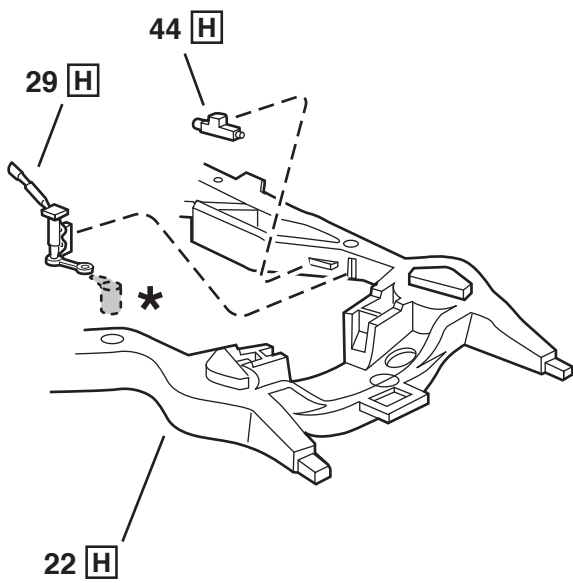
1



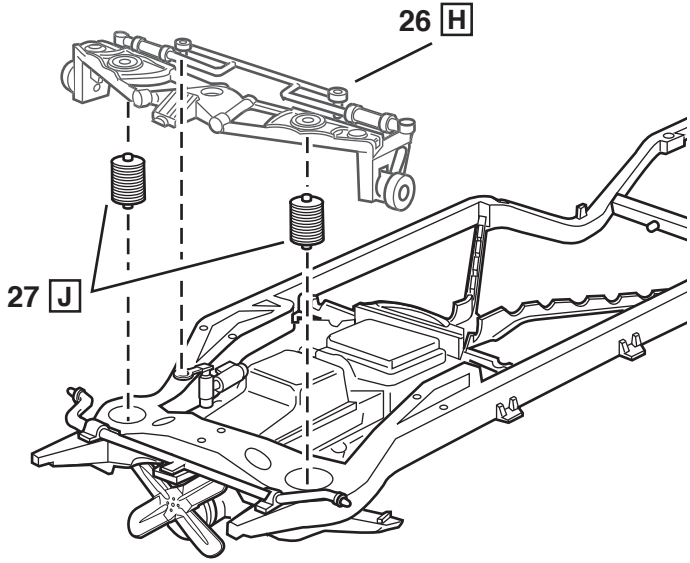
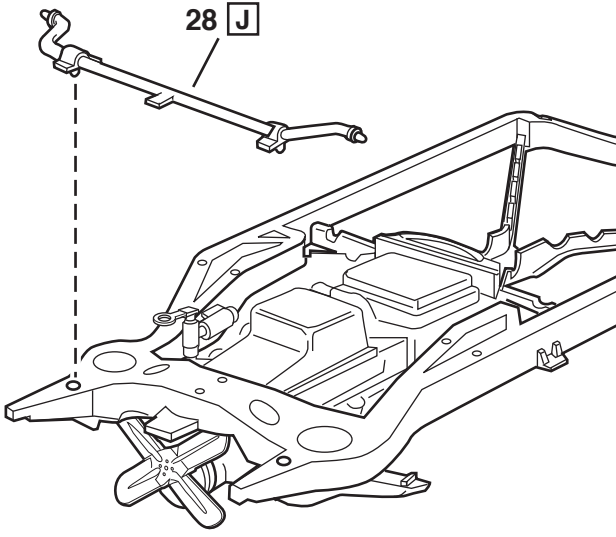
2



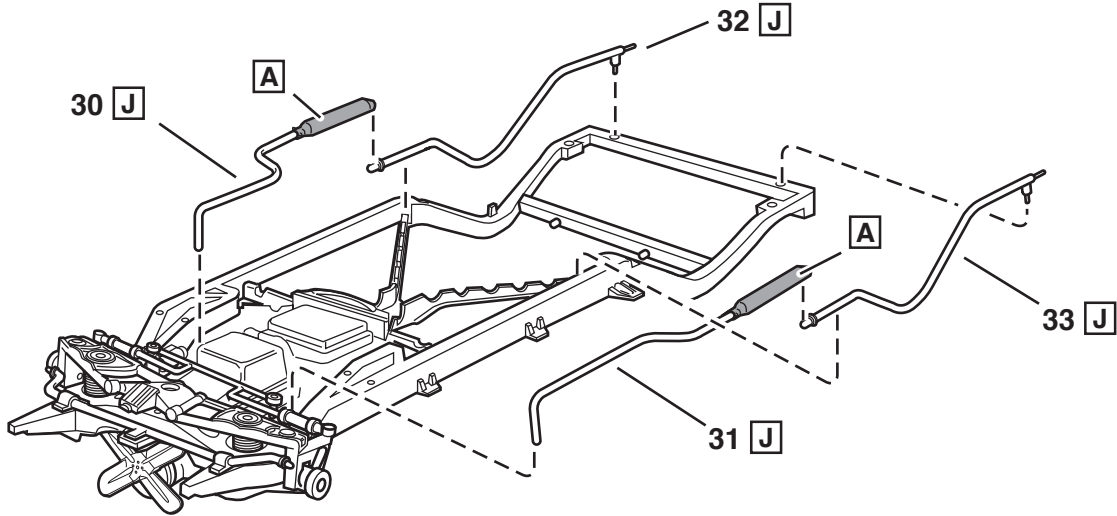
3



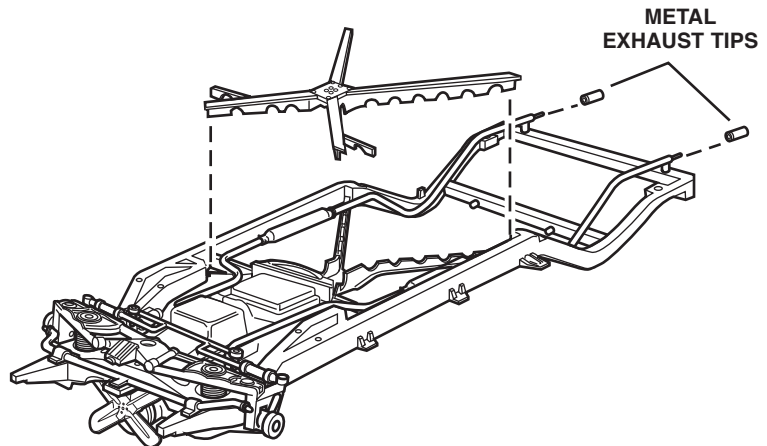
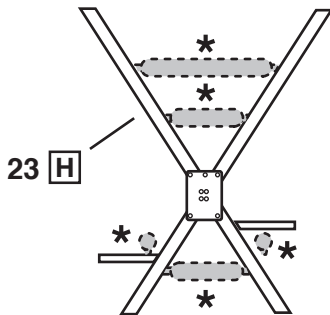
4



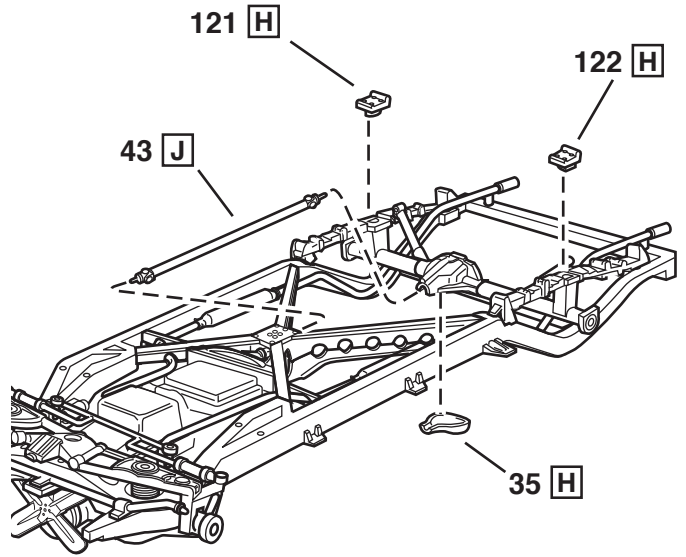
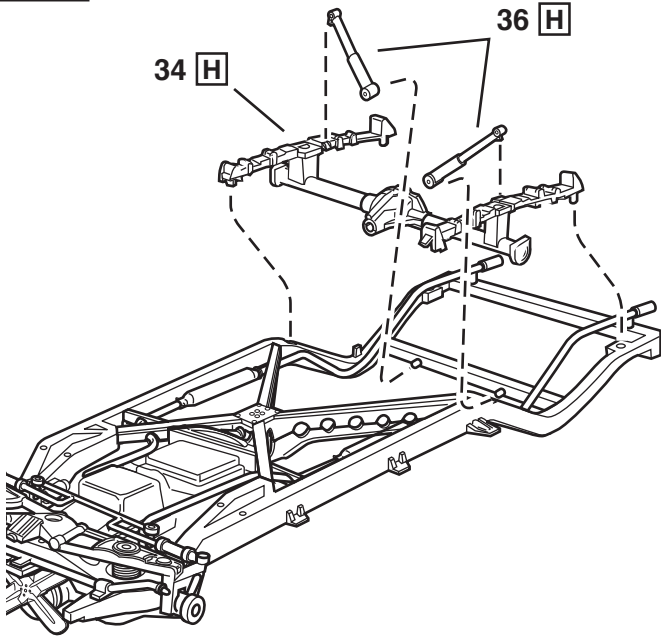
5



6

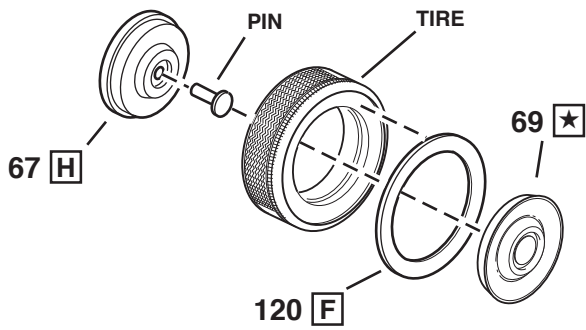


7

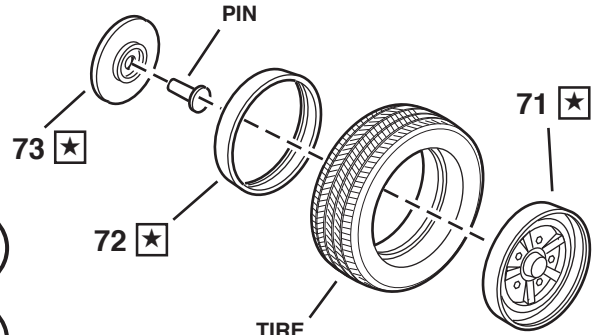


8

STOCK

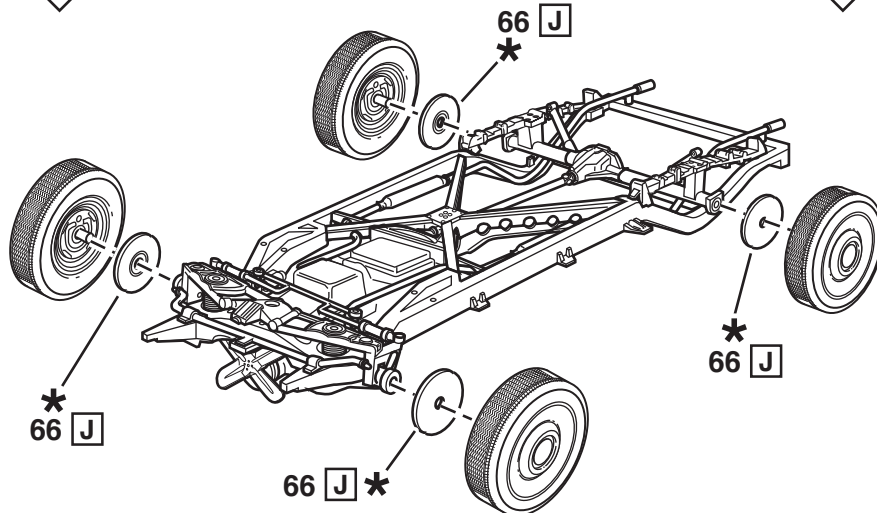


CUSTOM

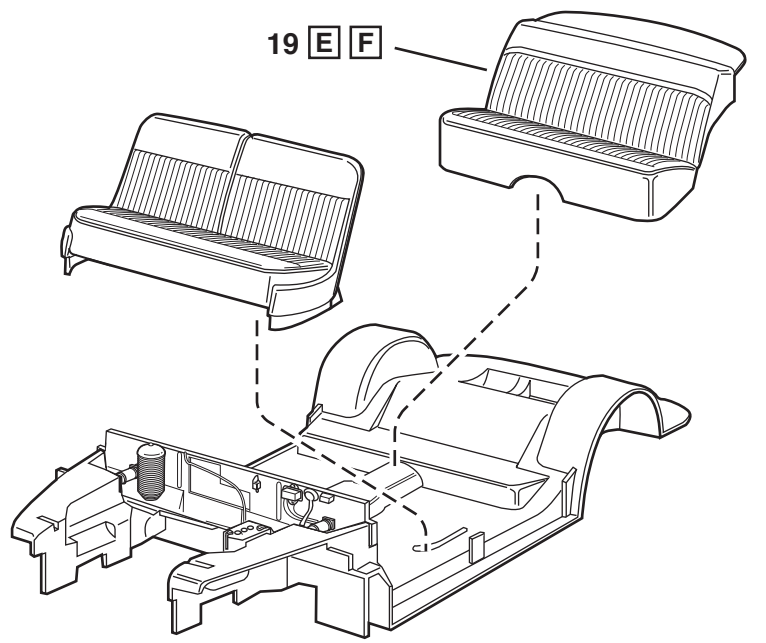
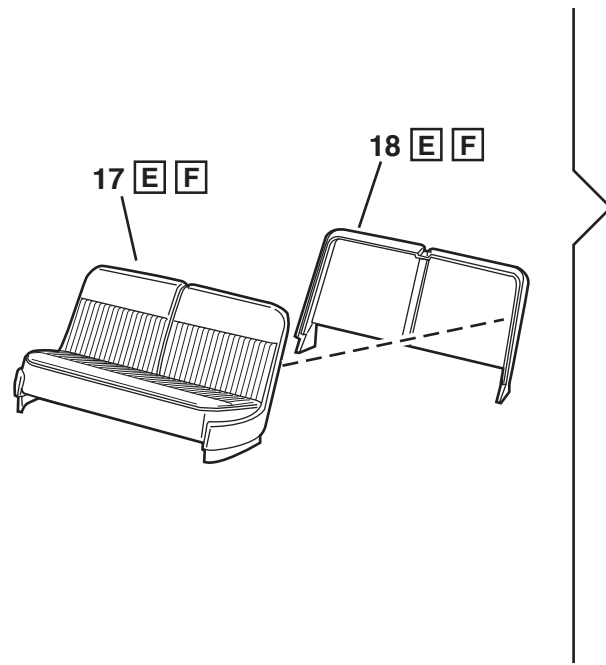
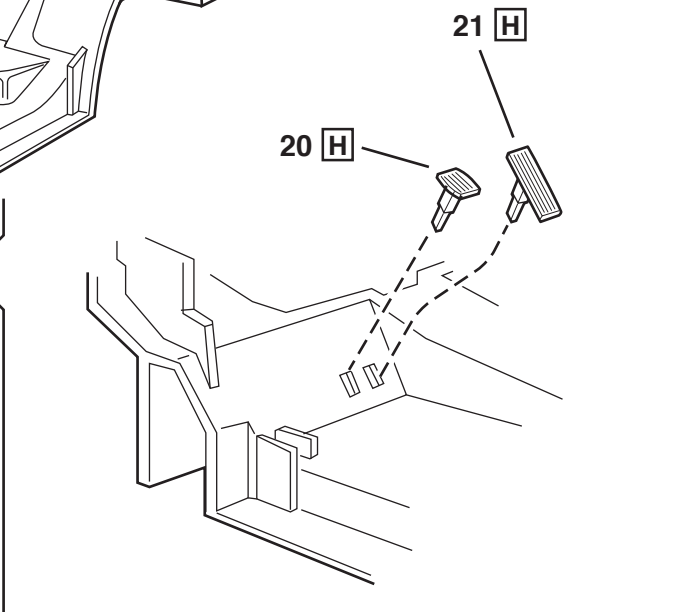
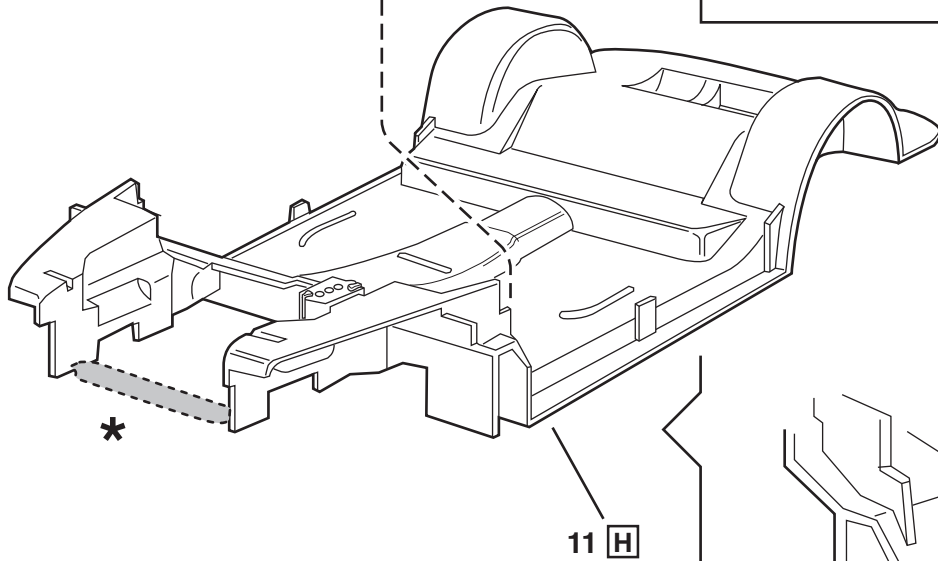
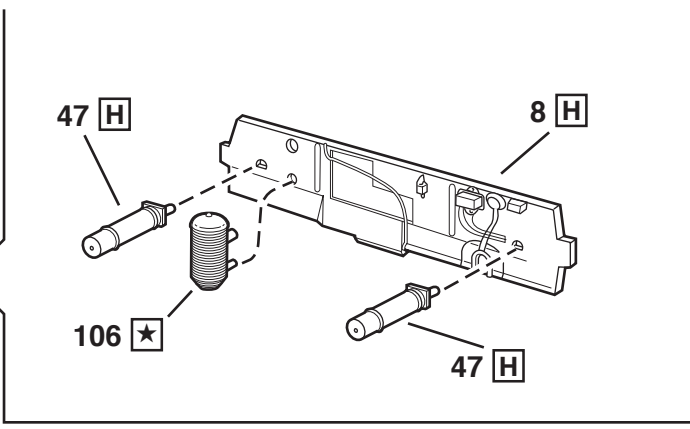
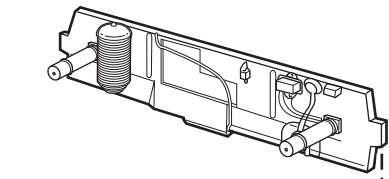


?
4X

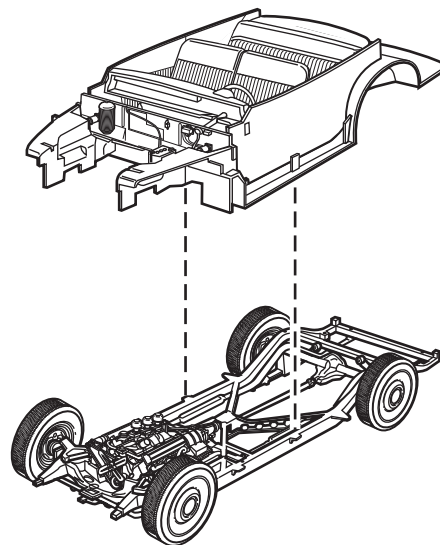
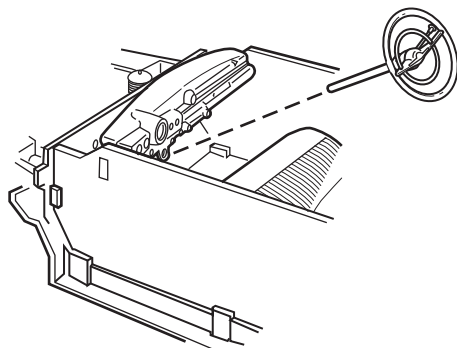
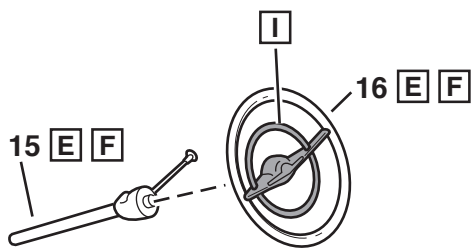
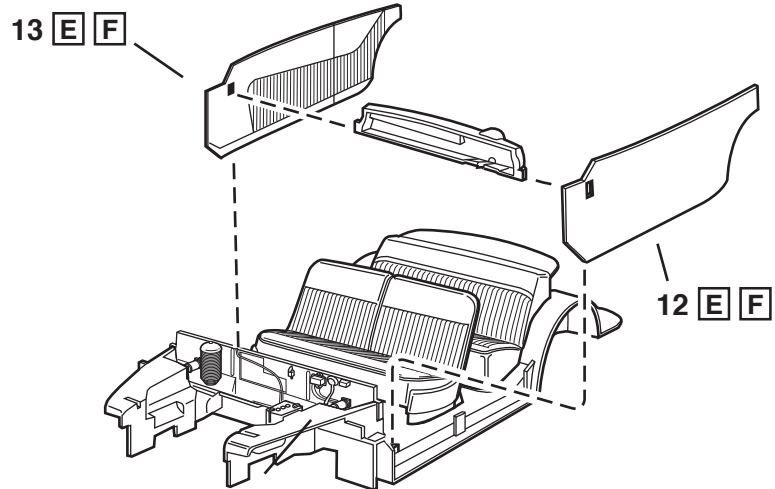
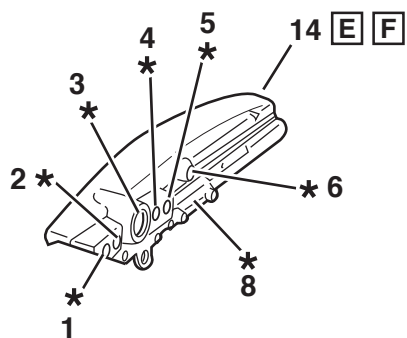
? *
STOCK



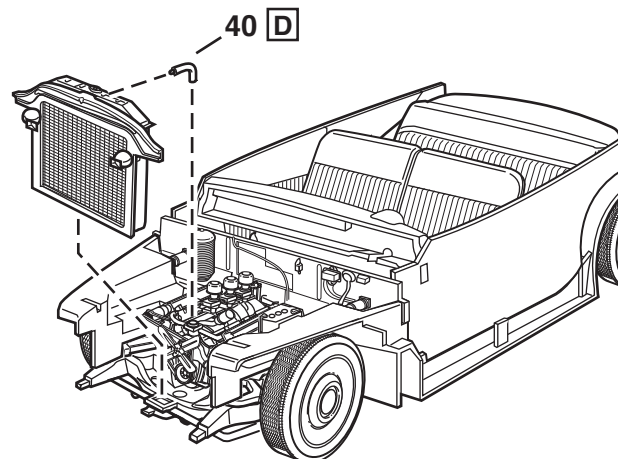
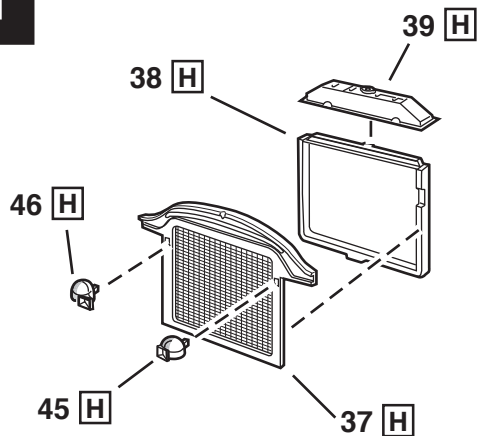
9



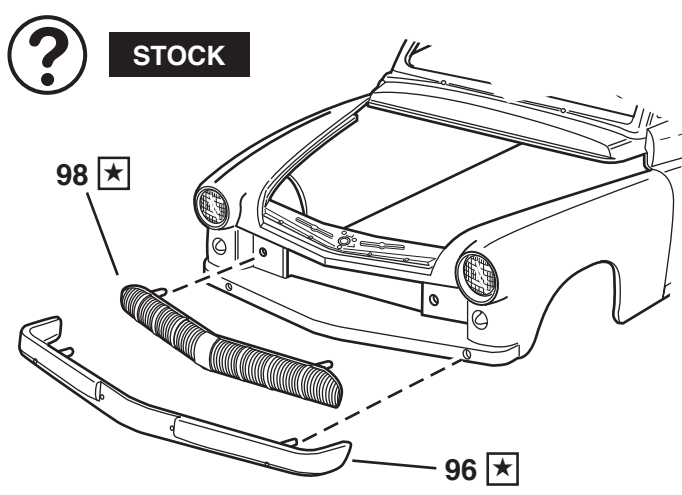
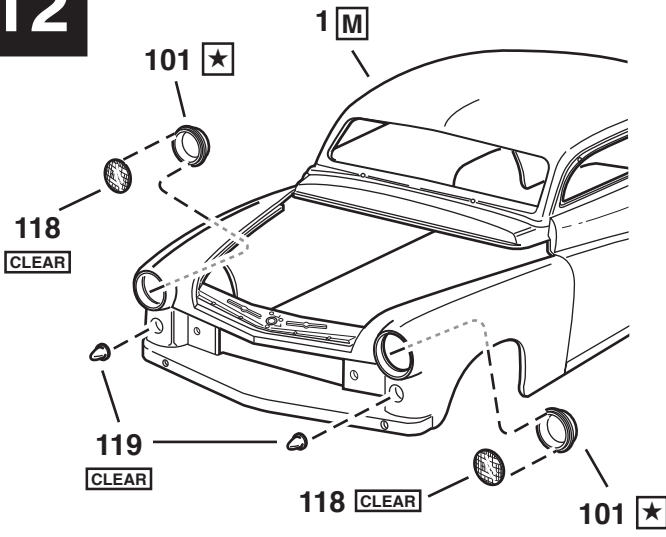
10



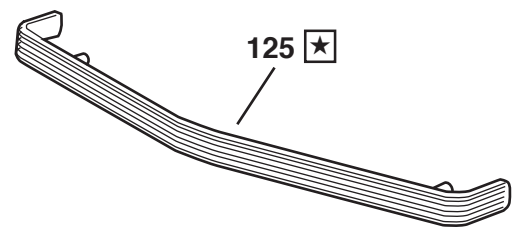
11



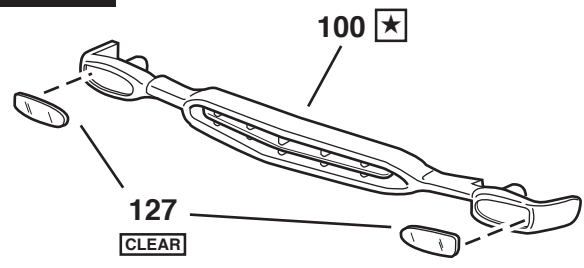
12



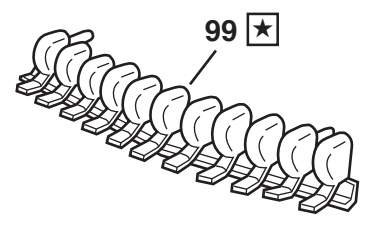
CUSTOM



CUSTOM



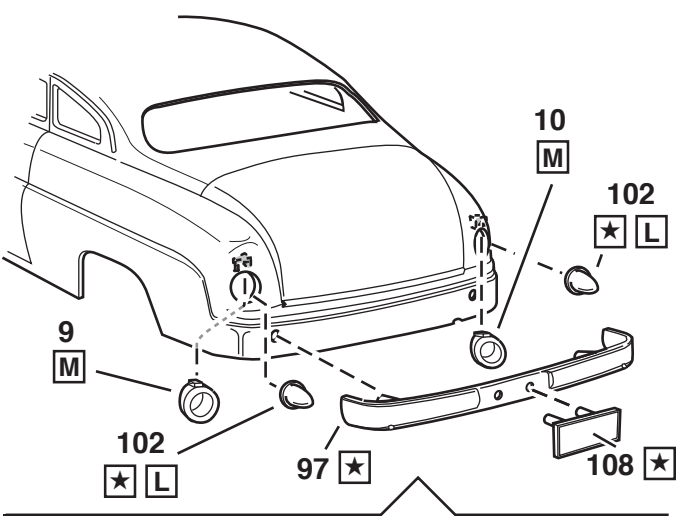
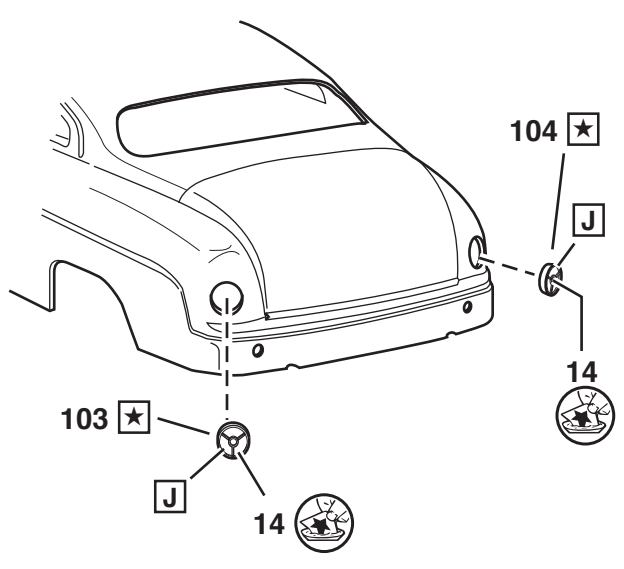
CUSTOM



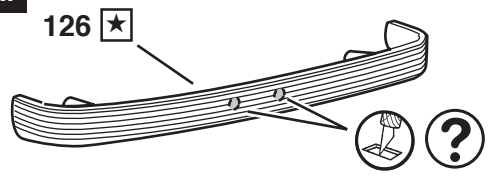
13



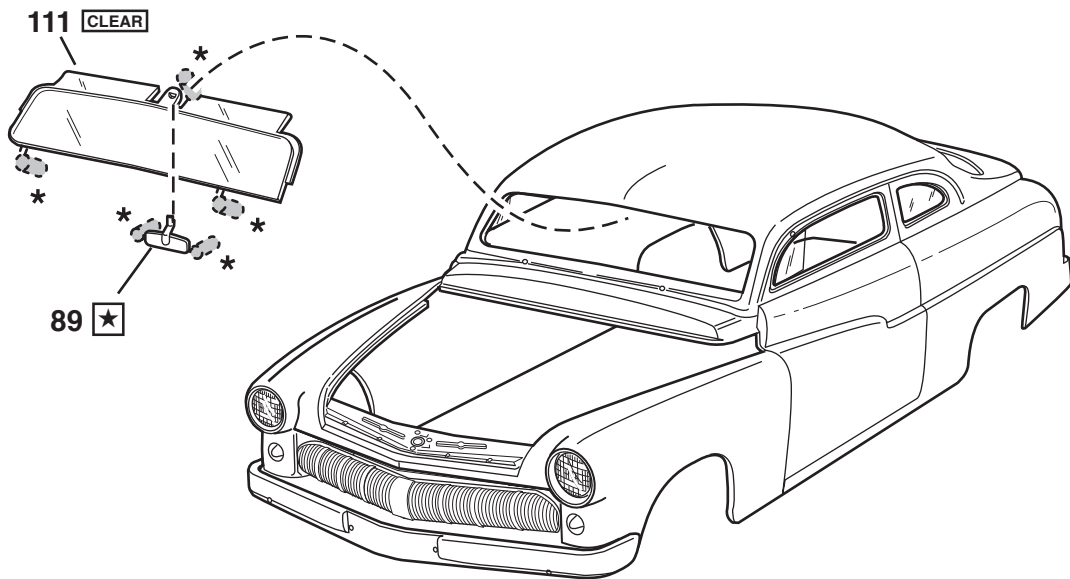
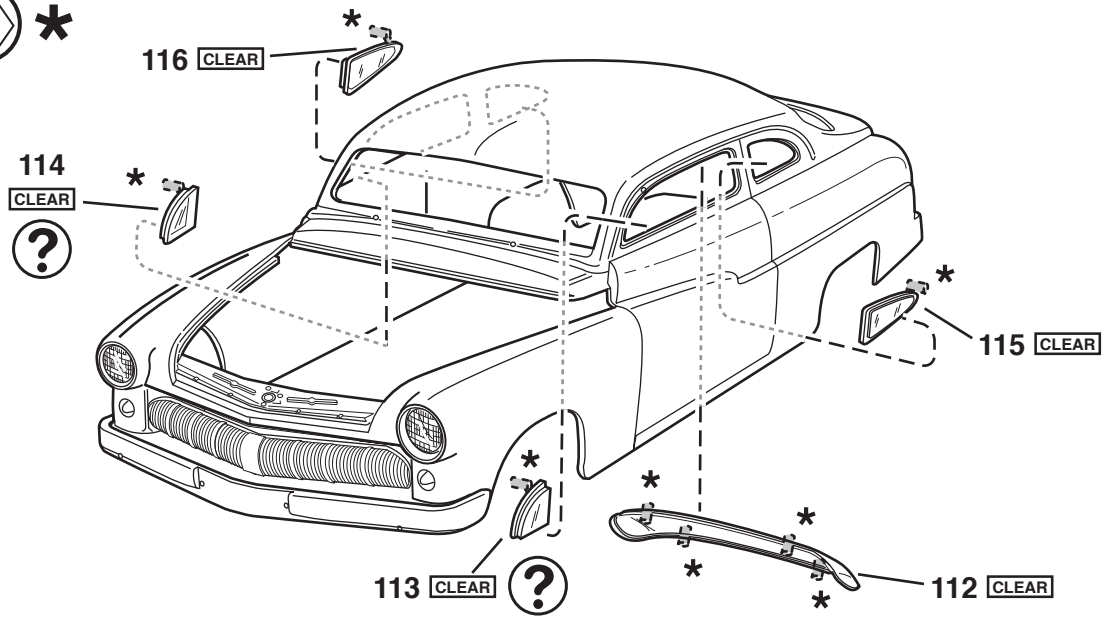
STOCK



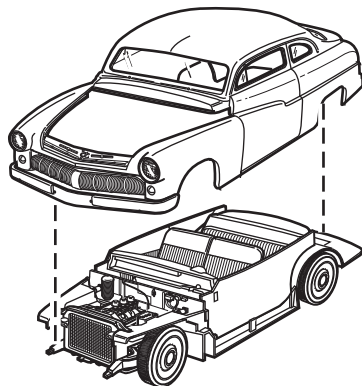
CUSTOM



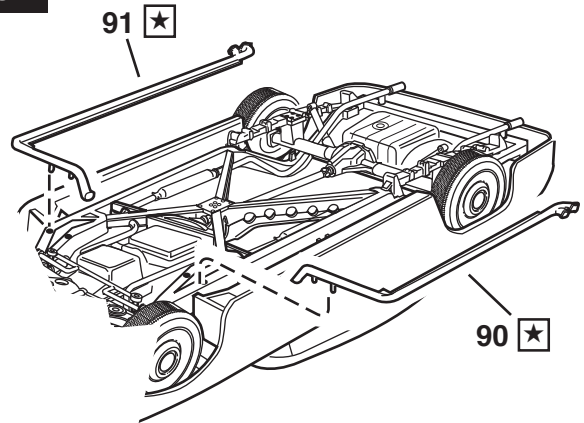
14



15



CUSTOM

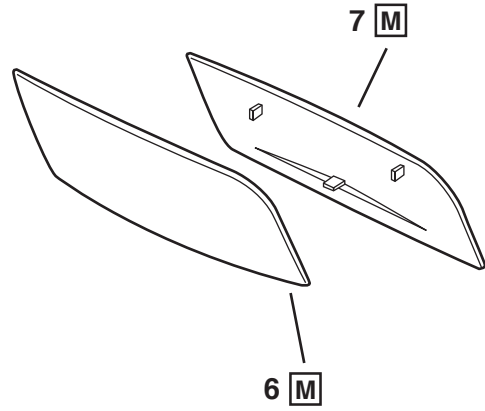
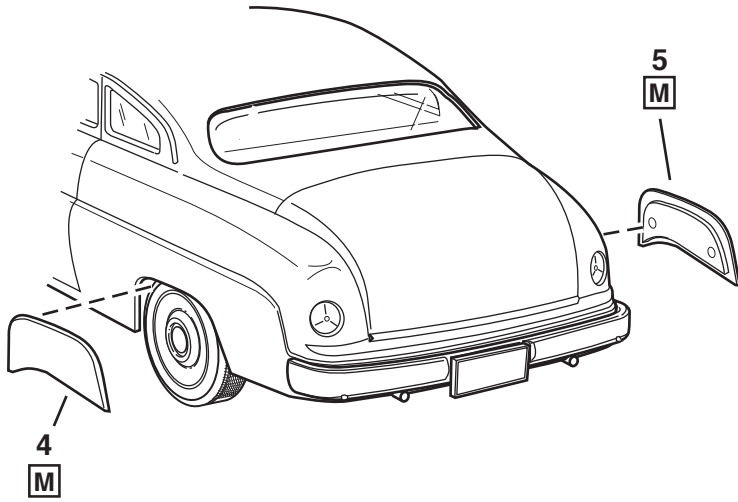


16

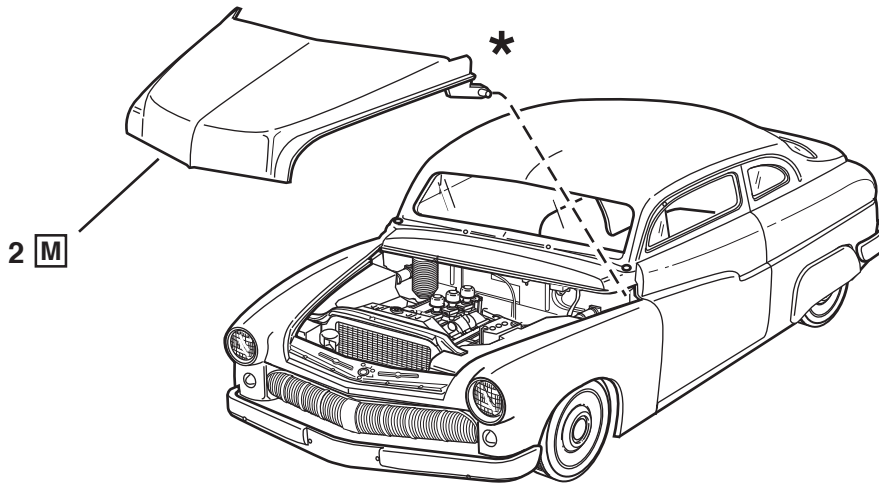
STOCK



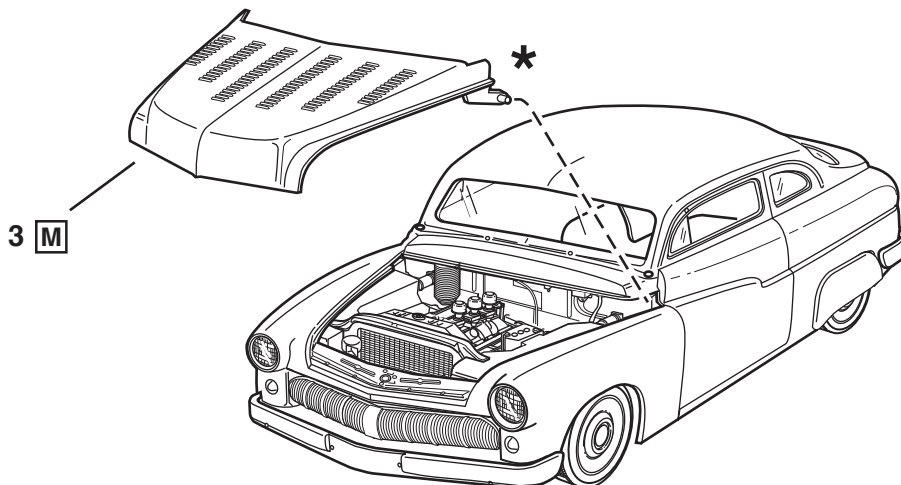
CUSTOM

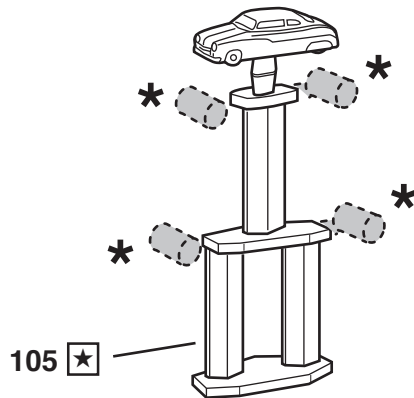
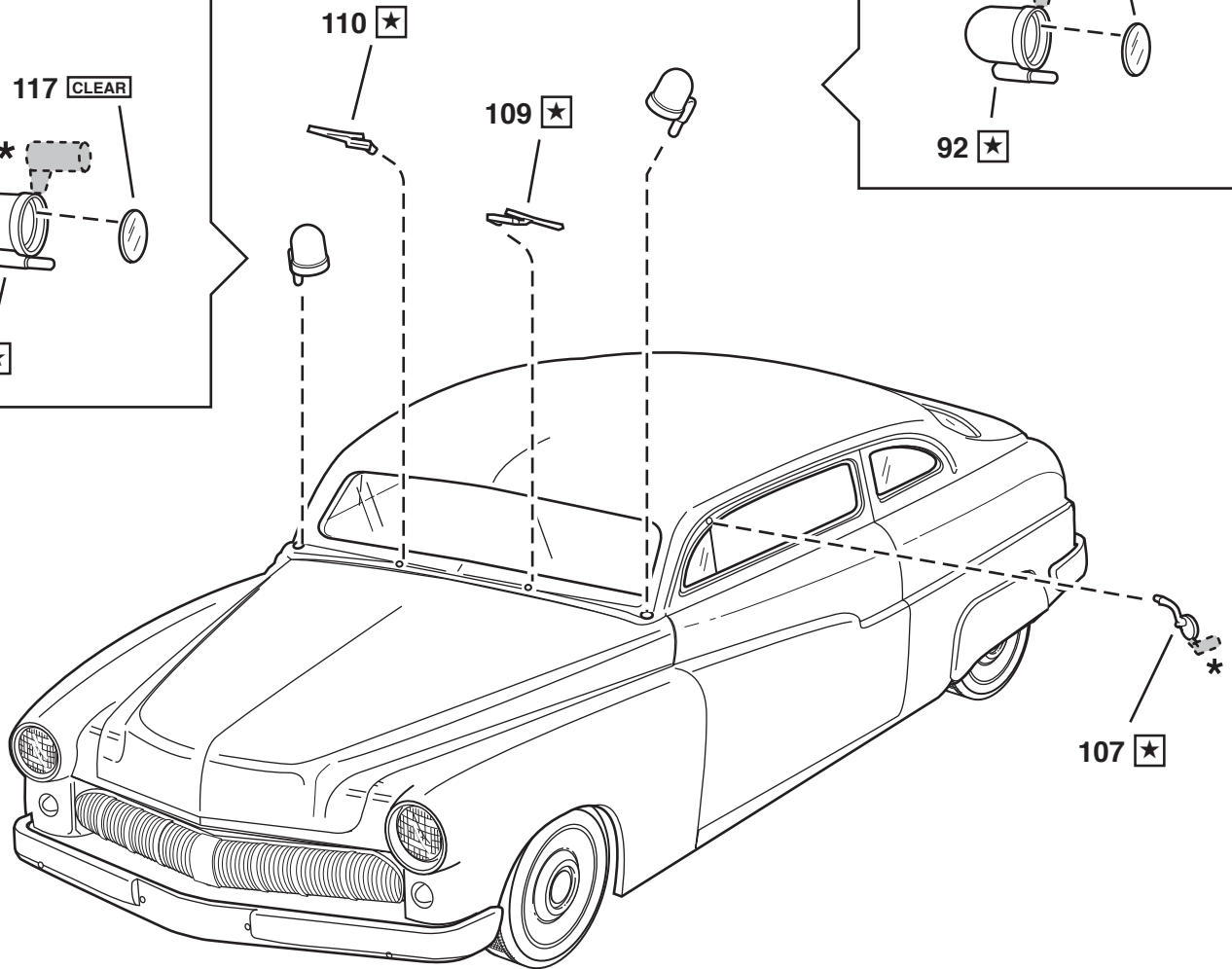
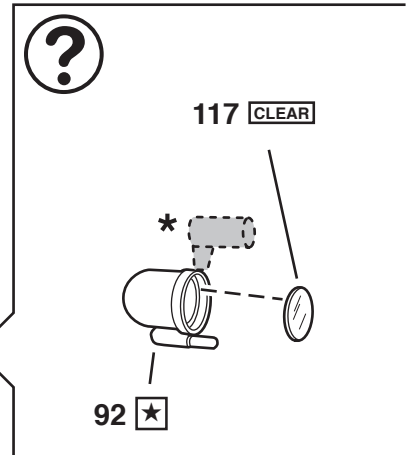
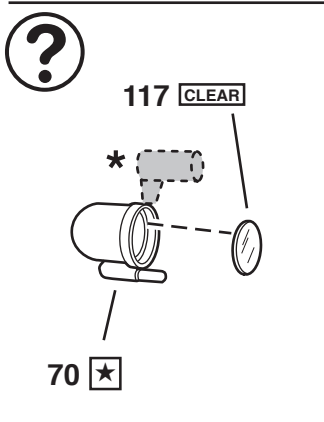


17



CUSTOM



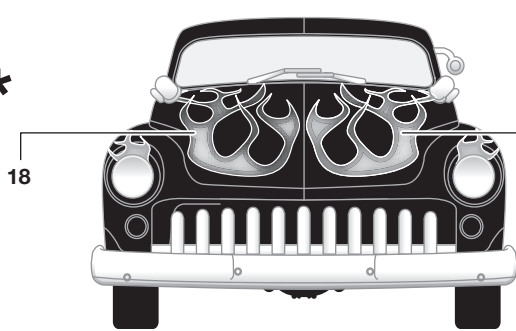


19

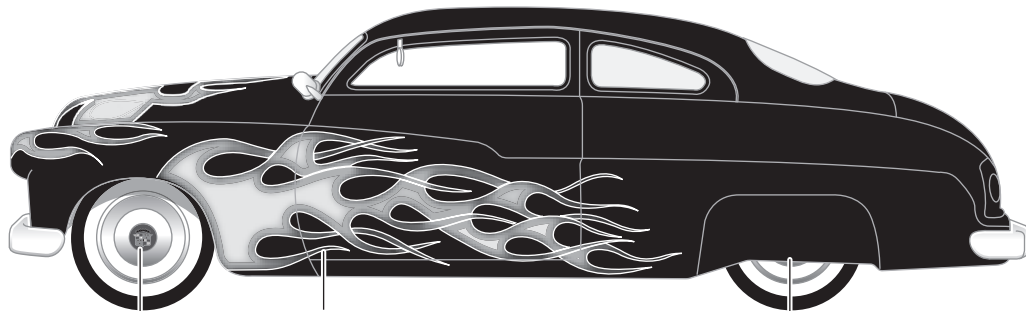
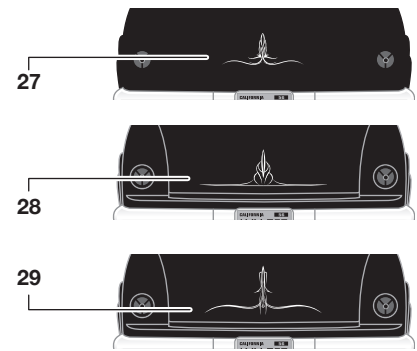
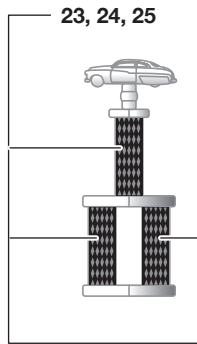
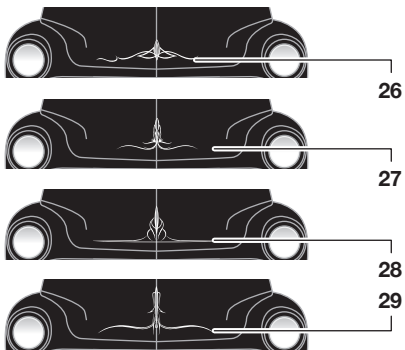
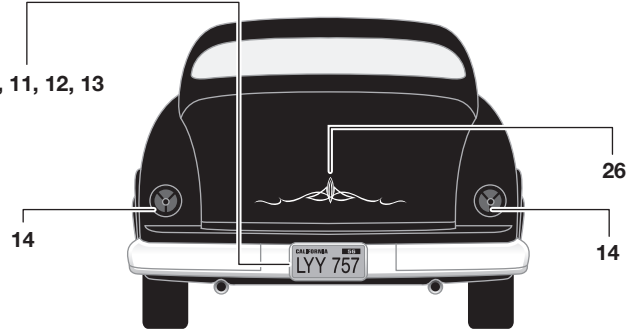
NOTE: DO NOT DIP DECAL # 9, 10, 11, 12, 13 IN WATER. CAREFULLY CUT OUT AND USE WHITE GLUE TO ATTACH.

REMARQUE: NE PAS IMMERGER DANS L'EAU LES DÉCALCOMANIES # 9, 10, 11, 12, ET 13. DÉCOUPER SOIGNEUSEMENT ET UTILISER DE LA COLLE BLANCHE POUR FIXER.

NOTA: NO SUMERJA LAS CALCOMANÍAS NO. 9, 10, 11, 12, 13 EN AGUA. RECORTE CUIDADOSAMENTE Y UTILICE COLA BLANCA PARA SUJETAR.



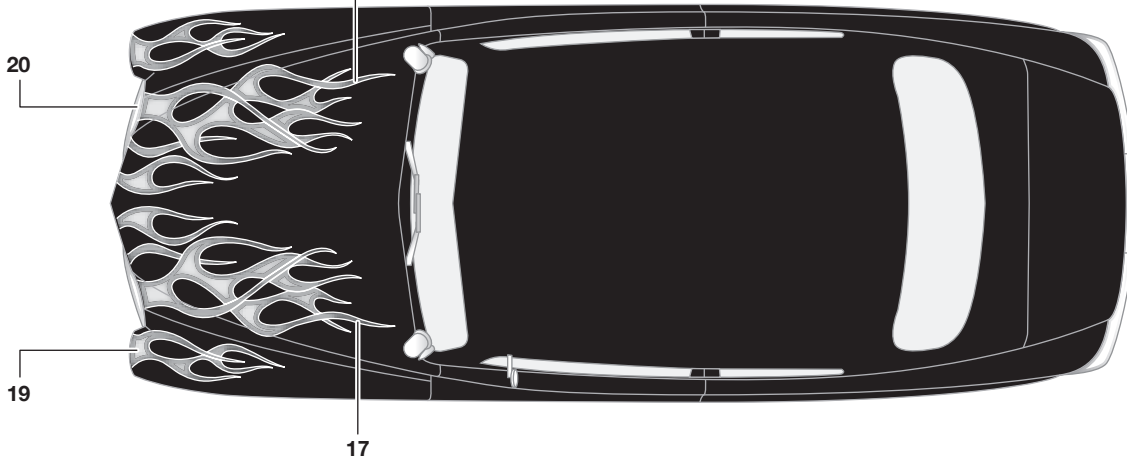
9, 10, 11, 12, 13



7 *

18
15
(16)

7 *



20

19

17

NOTE: DO NOT DIP DECAL # 9, 10, 11, 12, 13 IN WATER. CAREFULLY CUT OUT AND USE WHITE GLUE TO ATTACH.
REMARQUE: NE PAS IMMERGER DANS L'EAU LES DÉCALCOMANIES # 9, 10, 11, 12, ET 13. DÉCOUPER SOIGNEUSEMENT ET UTILISER DE LA COLLE BLANCHE POUR FIXER.
NOTA: NO SUMERJA LAS CALCOMANÍAS NO. 9, 10, 11, 12, 13 EN AGUA. RECORTE CUIDADOSAMENTE Y UTILICE COLA BLANCA PARA SUJETAR.

